



Progetto MOVET
“Mobility for Vocational and Educational Training”

CONVENZIONE/AGREEMENT n° 2019-1-IT01-KA116-007102
(Codice CUP C35F19000470006)
Erasmus+ Programme – KA1 Mobility VET Learners

Accordo per l’implementazione di progetto tra
Project implementation agreement between

1. **Provincia di Reggio Emilia**, con sede legale a Reggio Emilia in Corso Garibaldi, 59 - C.F. 00209290352, in qualità di “organismo beneficiario”, rappresentato ai fini della stipula del presente accordo dall’Arch. Anna Maria Campeol, Dirigente Servizio Programmazione scolastica e Diritto allo studio;

e

2. **Agencia Europea para la Movilidad Internacional** con sede legale in Calle Adelaida Muro 1B - Bajo A, 15002 - A Coruña (Spain), Codice Fiscale B70355870 – PIC 944853333 in qualità di “ente intermediario”, rappresentato ai fini della stipula del presente accordo dal dott. Giuseppe Ciccone, Direttore;

1. **Provincia di Reggio Emilia** with registered office in Reggio Emilia, Corso Garibaldi, 59 - fiscal code 00209290352, as “beneficiary organization” and represented for the signature of the present agreement by Arch. Anna Maria Campeol, Head of School planning and Right to study Department;

and

2. **Agencia Europea para la Movilidad Internacional**, with registered office in Calle Adelaida Muro 1B - Bajo A, 15002 - A Coruña (Spain), NIF B70355870 – PIC 944853333, as “intermediary organization” and represented for the signature of the present agreement by Giuseppe Ciccone, Director;

Visto il REGOLAMENTO (UE) n. 1288/2013 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO dell'11 dicembre 2013 che istituisce "Erasmus+": il programma dell'Unione per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport;

Whereas REGULATION (EU) n. 1288/2013 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 11 December 2013 establishes 'Erasmus+': the EU programme for education, training, youth and sport;

Vista l’approvazione da parte di INAPP - Agenzia Nazionale Erasmus+, del progetto di Mobilità transnazionale “**MOVET – Mobility for Vocational and Educational Training**”, promosso dalla Provincia di

Reggio Emilia, con un contributo pari a € 621.812,00 per le attività di supporto organizzativo, individuale e di viaggio dei partecipanti per complessive n. 172 mobilità, come da Convenzione n. 2019-1-IT01-KA116-007102 - CODICE CUP: C35F19000470006 stipulata tra INAPP - Agenzia Nazionale Erasmus+ e la Provincia di Reggio Emilia;

*Whereas the approval by INAPP, Italian Erasmus+ National Agency, of the transnational mobility project named “**MOVET – Mobility for Vocational and Educational Training**”, promoted by Provincia di Reggio Emilia with a grant amounting of € 621,812.00 for the activities of organisational and individual support for a total of 172 mobility experiences, as from Agreement n. 2019-1-IT01-KA116-007102 - CUP code: C35F19000470006 signed by INAPP Italian Erasmus+ National Agency and Provincia di Reggio Emilia.*

Vista l'adesione al progetto da parte di **Agencia Europea para la Movilidad Internacional** in qualità di coordinatore della rete di partner intermediari esteri, come indicato nell'application form.

*Whereas **Agencia Europea para la Movilidad Internacional** joined the project as coordinator of the international network of intermediary organisations, as indicated in the application form.*

Tutto ciò premesso tra le parti sopra indicate, si conviene quanto segue:

In consideration of the above-mentioned assumptions, the parts agree that:

Agencia Europea para la Movilidad Internacional, nel periodo 01/10/2019 - 30/09/2021, si impegna a:

- accogliere in UK e Irlanda (Paesi gruppo 1):
 - 36 studenti per un periodo di 35 giorni (viaggio incluso);
 - 6 accompagnatori per un periodo di 18 giorni (viaggio incluso);
 - 8 neodiplomati per un periodo di 150 giorni (viaggio incluso);
 - 1 visita preparatoria di 4 giorni (viaggio incluso);
- accogliere in Francia, Austria, Paesi Bassi, Spagna e Portogallo (Paesi gruppo 2):
 - 72 studenti per un periodo di 35 giorni (viaggio incluso);
 - 12 accompagnatori per un periodo di 18 giorni (viaggio incluso);
 - 34 neodiplomati per un periodo di 150 giorni (viaggio incluso);
 - 3 visite preparatorie di 4 giorni (viaggio incluso);
- definire, insieme all'organismo beneficiario, gli obiettivi di apprendimento della mobilità in termini di conoscenze, abilità e competenze da sviluppare;
- individuare strutture ospitanti adeguate al fine di garantire il raggiungimento degli obiettivi del tirocinio;
- accordarsi sulle modalità di monitoraggio e tutoraggio;
- pianificare la valutazione delle competenze acquisite sulla base del quadro di riferimento ECVET e dei criteri definiti in comune con l'organismo beneficiario;
- valutare continuamente lo sviluppo del progetto e attuare le modifiche che si rendono necessarie;
- favorire la comprensione della cultura e della mentalità del paese di accoglienza;
- designare il tutor incaricato di seguire la progressione della formazione del partecipante;
- fornire supporto pratico, se richiesto, garantendo la presenza di un punto di contatto per i partecipanti in caso di difficoltà;

- verificare che ogni partecipante sia adeguatamente assicurato;
- organizzare l'accoglienza dei partecipanti e occuparsi di fornire loro idonea sistemazione abitativa per l'intero periodo di permanenza;
- erogare ai partecipanti una quota cash di contributo indiretto (pocket money), pari a:
 - € 0,00 (zero/00 euro) per ciascuno studente alloggiato in famiglie ospitanti con formula di mezza pensione/pensione completa;
 - € 250,00 (duecentocinquanta/00 euro) per ciascuno studente alloggiato in appartamento/residence con formula di self catering;
 - € 500,00 (cinquecento/00 euro) per ciascun accompagnatore;
 - € 1.000,00 (mille/00 euro) per ciascun neodiplomato.

Agencia Europea para la Movilidad Internacional, during the period 01/10/2019 – 30/09/2021 undertakes to:

- *host in UK and Ireland (Group 1 countries):*
 - 36 students for a period of 35 days (travel days included);
 - 6 accompanying persons for a period of 18 days (travel days included);
 - 8 new graduates for a period of 150 days (travel days included);
 - 1 Advance Planning Visit for a period of 4 days (travel days included);
- *host in France, Austria, Netherlands, Spain and Portugal (Group 2 countries):*
 - 72 students for a period of 35 days (travel days included);
 - 12 accompanying persons for a period of 18 days (travel days included);
 - 34 new graduates for a period of 150 days (travel days included);
 - 3 Advance Planning Visit for a period of 4 days (travel days included);
- *define, together with the beneficiary organisation, the envisaged learning outcomes of the mobility period in terms of knowledge, skills and competences to be developed;*
- *select suitable host Organisations and ensure that they are able to achieve the placement objectives;*
- *agree monitoring and mentoring arrangements;*
- *plan the assessment of the acquired skills and competences on the basis of the ECVET framework and the criteria defined with the beneficiary organisation;*
- *evaluate the progress of the mobility on an on-going basis and take appropriate action if required;*
- *foster understanding of the culture and mentality of the host country;*
- *identify a tutor in charge of monitoring the implementation of the training programme;*
- *provide practical support, if required, including a clear contact point for trainees that face difficulties;*
- *check the appropriate insurance cover for each participant;*
- *welcome and host the participants, providing them with a proper accommodation solution for the entire mobility period;*
- *provide each participant with an indirect cash contribution (pocket money) of:*

- € 00.00 (zero/00 Euros) for each student accommodated in a host family on a half/full-board basis;;
- € 250.00 (two hundred and fifty/00 Euros) for each student accommodated in a shared apartment/residence on a self-catering basis;
- € 500.00 (five hundred/00 Euros) for each accompanying person;
- € 1,000.00 (one thousand/00 Euros) for each new graduate.

La **Provincia di Reggio Emilia**, in qualità di organismo beneficiario del contributo Erasmus+, si impegna a trasferire a **Agenzia Europea para la Movilidad Internacional** il contributo relativo al Supporto Individuale dei partecipanti, che, come da budget di progetto, ammonta a:

- **€ 2.058,00** (duemilacinquantotto/00 euro) per ciascuno studente ospitato per un periodo di 35 giorni in un Paese del gruppo 1;
- **€ 1.771,00** (millesettecentesettantuno/00 euro) per ciascuno studente ospitato per un periodo di 35 giorni in un Paese del gruppo 2;
- **€ 2.116,00** (duemilacentosedici/00 euro) per ciascun accompagnatore ospitato per un periodo di 18 giorni in un Paese del gruppo 1;
- **€ 1.880,00** (milleottocentoottanta/00 euro) per ciascun accompagnatore ospitato per un periodo di 18 giorni in un Paese del gruppo 2;
- **€ 7.808,00** (settemilaottocentootto/00 euro) per ciascun neodiplomato ospitato per un periodo di 150 giorni in un Paese del gruppo 1;
- **€ 6.716,00** (seimilasettecentosedici/00 euro) per ciascun neodiplomato ospitato per un periodo di 150 giorni in un Paese del gruppo 2;
- **€ 504,00** (cinquecentoquattro/00 euro) per ciascuna visita preparatoria della durata di 4 giorni svolta in Paesi del gruppo 1;
- **€ 448,00** (quattrocentoquarantotto/00 euro) per ciascuna visita preparatoria della durata di 4 giorni svolta in Paesi del gruppo 2;

per un totale di **€ 529.512,00** (cinquecentoventinovemilacinquecentododici/00 euro).

Il trasferimento di suddetto contributo avverrà, previa emissione di apposita fattura o nota di addebito, secondo le seguenti modalità e tempistiche:

- Un primo trasferimento, pari al 70% dell'ammontare complessivo, verrà effettuato previa firma del presente accordo e previo ricevimento da parte del beneficiario dell'anticipo della quota di finanziamento da parte dell'Agenzia Nazionale INAPP ERASMUS+, entro e non oltre il 31 gennaio 2020, su presentazione di regolare documento fiscale riportante le specifiche del presente accordo, del progetto e delle prestazioni previste.
- In considerazione del fatto che il contributo finanziario totale erogato al beneficiario del progetto viene destinato per la copertura dei costi reali per ciascun partecipante, il mancato trasferimento a favore dell'organismo intermediario delle suddette quote previste prima della partenza dei partecipanti o comunque entro i termini sopra indicati, implica l'impossibilità per l'organismo intermediario di adempiere agli impegni sopra indicati.
- Il trasferimento a saldo, pari al 30% dell'ammontare complessivo, verrà effettuato entro 30 gg di calendario dall'erogazione del saldo finale da parte dell'Agenzia Nazionale Erasmus Plus – VET al beneficiario e previa ricezione della relazione finale, redatta e inviata dall'organismo intermediario.
- **L'ammontare definitivo del saldo** sarà determinato sulla base dell'**effettivo numero di partecipanti** inviati/ricevuti, dell'**effettiva durata della mobilità**, espressa in giorni, e nel rispetto dei massimali previsti dal Programma Erasmus+.

Provincia di Reggio Emilia, as beneficiary of the Erasmus+ grant undertakes to transfer to **Agencia Europea para la Movilidad Internacional** the grant for participants' Individual Support that, as from the project budget, amounts to:

- **€ 2,058.00** (two thousand and fifty-eight/00 Euros) for each student hosted for a period of 35 days in a Group 1 country;
- **€ 1,771.00** (one thousand seven hundred and seventy-one/00 Euros) for each student hosted for a period of 35 days in a Group 2 country;
- **€ 2,116.00** (two thousand, one hundred and sixteen/00 Euros) for each accompanying person hosted for a period of 18 days in a Group 1 country;
- **€ 1,880.00** (one thousand, eight hundred and eighty/00 Euros) for each accompanying person hosted for a period of 18 days in a Group 2 country;
- **€ 7,808.00** (seven thousand, eight hundred and eight/00 Euros) for each new graduate hosted for a period of 150 days in a Group 1 country;
- **€ 6,716.00** (six thousand, seven hundred and sixteen/00 Euros) for each new graduate hosted for a period of 150 days in a Group 2 country;
- **€ 504.00** (five hundred and four/00 Euros) for each Advance Planning Visit of the duration of 4 days implemented in a Group 1 country;
- **€ 448.00** (four hundred and forty-eight/00 Euros) for each Advance Planning Visit of the duration of 4 days implemented in a Group 2 country;

for a total amount of **€ 529.512,00** (five hundred twenty-nine thousand, five hundred and twelve/00 Euros).

The transfer of the above mentioned grant will take place, after the issue of appropriate invoice or debit note, according to the following schedule and conditions:

- The first share, consisting in the 70% of the total grant, will be transferred after the signature of the present Agreement and after that the beneficiary has received the advance of the contribution from Italian National Agency INAPP Erasmus+, by the 31st January 2020 after the issue of the invoice containing the specifications of the present agreement, of the project and of the expected services
- Considering that the total grant is transferred to the beneficiary of the project in order to cover real costs per each participant, the missing transfer of the above assigned amounts within the exact date in favor of the intermediary organization makes impossible for the intermediary organization to receive the participants.
- The balance, consisting in the 30% of the total grant, will be transferred within 30 calendar days after the beneficiary has received the final balance from the Italian National Agency and after receipt of the final report written and sent by the intermediary organization.
- The **final amount** will be calculated taking into account the **effective number of sent/received participants**, the **effective duration of each mobility experience**, expressed in days, and complying with the Erasmus+ Programme budget limits.

I pagamenti saranno effettuati sul conto corrente intestato all'ente intermediario, i cui estremi sono di seguito riportati:

Money transfer will be done on the following bank account of the intermediary organization:

Nome della Banca/Bank name: **Santander**

Intestatario del conto/Holder: **Agencia Europea para la Movilidad Internacional**

IBAN: **ES28 0049 5463 1327 1612 2041**

BIC/SWIFT: **BSCHESMMXXX**

Per quanto non espressamente contemplato nel presente accordo si applicano le regole comunitarie e in secondo luogo la legislazione in materia di sovvenzioni applicabile nel luogo in cui ha sede l'ente beneficiario.

I tribunali competenti per ogni controversia relativa al presente accordo sono quelli del luogo in cui ha sede l'ente beneficiario.

For everything not expressly mentioned in this Agreement the applicable law is the EU one and that one of the promoter's country.

Where no amicable agreement can be reached, the courts of registered office of the promoter shall have sole jurisdiction in any disputes between the contracting parties concerning this Agreement.

Letto, confermato e sottoscritto.

Read, confirmed and undersigned.

Agencia Europea para la Movilidad Internacional

Provincia di Reggio Emilia

Giuseppe Ciccone

Anna Maria Campeol

Presidente

Dirigente Servizio Programmazione Scolastica
e Diritto allo studio

President

*Head of School planning
and Right to study Department*

.....
(timbro e firma - *stamp and signature*)

.....
(timbro e firma - *stamp and signature*)

.....
(luogo e data - *place and date*)

.....
(luogo e data - *place and date*)